

Генеральная Ассамблея



СОРОК ПЯТАЯ СЕССИЯ

Официальные отчеты

ТРЕТИЙ КОМИТЕТ
56-е заседание,
состоявшееся
в среду,
28 ноября 1990 года,
в 15 ч. 00 м.,
Нью-Йорк

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 56-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н СОМАВИА (ЧИЛИ)

СОДЕРЖАНИЕ

ПУНКТ 12 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА (продолжение)

В настоящий отчет могут вноситься поправки.

Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации
в течение одной недели с момента опубликования на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов
(Chief, Official Records Editing Section, Room DC2 750, 2 United Nations Plaza)
и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут издаваться после окончания сессии в виде отдельного исправления для каждого Комитета.

Distr. GENERAL
A/C.3/45/SR.56
7 December 1990
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

4 стр.
90-57435 (R5N)124

/...

Заседание открывается в 15 ч. 55 м.

ПУНКТ 12 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА (продолжение)
(A/45/3)

Проект резолюции о Международном годе прав коренного народа (A/C.3/45/L.84)

1. Г-н МАРАНЦ (Канада), представляя проект резолюции от имени ее авторов, к числу которых присоединились Новая Зеландия и Вануату, говорит, что ее цель заключается в содействии развитию международного сотрудничества в решении многих проблем, стоящих перед коренным населением. В ней содержится призыв к правительствам, межправительственным и неправительственным организациям, наряду с организациями системы Организации Объединенных Наций, рассмотреть вопрос о вкладе, который они могут внести в успешное проведение Года, и предлагается Генеральному секретарю распорядиться их добровольными взносами. Он надеется, что проект резолюции будет принят консенсусом.

Проект резолюции по вопросу о насильственных или недобровольных исчезновениях (A/C.3/45/L.85)

2. Г-н ГОМПЕРЦ (Франция), представляя проект резолюции от имени ее авторов, к числу которых присоединились Соединенные Штаты, Новая Зеландия и Соединенное Королевство, говорит, что ее текст несколько отличается от текста резолюции 44/160 Генеральной Ассамблеи, принятой консенсусом на прошлой сессии.

3. В преамбуле содержится новый четвертый пункт, касающийся преследования свидетелей исчезновений или родственников пропавших без вести, поскольку они часто являются объектами преследования. Был также добавлен новый пункт 4 постановляющей части, в котором Ассамблея с удовлетворением отмечает, что Рабочая группа по вопросу о задержании Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств завершила работу по проекту декларации о защите всех лиц от насильственных или недобровольных исчезновений. Он надеется, что проект резолюции будет принят консенсусом.

Проект резолюции о правах человека при отправлении правосудия (A/C.3/45/L.86)

4. Г-н ШЕРК (Австрия), представляя проект резолюции от имени ее первоначальных авторов, а также Новой Зеландии и Нидерландов, говорит, что в проекте признается значительная работа, сделанная в области прав человека при отправлении правосудия в рамках программы Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию, особенно восьмым Конгрессом Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями, и, в частности, в отношении разработки и применения стандартов и норм Организации Объединенных Наций.

5. В целях достижения консенсуса он предлагает ряд незначительных поправок. В шестом пункте преамбулы следует исключить слова "в целях вынесения окончательных рекомендаций". В последнем пункте преамбулы дату следует заменить на "15 декабря 1989 года". В пункте 7 постановляющей части после слов "просит Комиссию по правам человека" он предлагает включить слова "с учетом работы Комитета по предупреждению /...

(Г-н Шерк, Австрия)

преступности и борьба с ней". В третьей строке пункта 8b и во второй строке пункта 9 постановляющей части следует исключить слово "экспериментального". В конце пункта 12 постановляющей части он предлагает добавить следующие слова: "на основе доклада Генерального секретаря об осуществлении настоящей резолюции".

Проект резолюции о региональных мероприятиях по поощрению и защите прав человека (A/C.3/45/L.87)

6. Г-н РИТЖЕНС (Бельгия), представляя проект резолюции от имени ее авторов, говорит, что Бельгия твердо убеждена в том, что региональный подход является наиболее приемлемым для обеспечения большей применимости международного права в отношении лиц с учетом их конкретных особенностей и обстоятельств. Вельгийская делегация считает, что региональные мероприятия являются наилучшим средством применения принципов в области прав человека через надлежащие механизмы поощрения и контроля. Эти мероприятия позволяют регионам получать информацию о других регионах, и необходимо, чтобы эти международные и региональные меры вели к взаимному укреплению усилий. Задача осуществления на практике региональных мероприятий по-прежнему в первую очередь ложится на соответствующие государства. Рассматриваемый проект резолюции следует изучать с учетом и в качестве логического продолжения резолюции 43/152 Генеральной Ассамблеи, принятой без голосования в 1988 году.

7. Проект резолюции, в частности, направлен на поощрение рассмотрения дальнейших мер по улучшению сотрудничества между региональными и международными органами в области прав человека без указания обязательных путей его осуществления. Упор в резолюции делается на поощрение полезных контактов, обмена информацией и опытом и организацию практических учебных курсов. В ней предлагается создание программы консультативного обслуживания в области прав человека в качестве полезных рамок для информационных и/или учебных курсов для национальных служащих по вопросам применения международных норм в области прав человека.

8. В проекте также содержится просьба к Генеральному секретарю представить Комиссии по правам человека на ее сорок восьмой сессии и Генеральной Ассамблее на ее сорок седьмой сессии доклад о состоянии региональных мероприятий. Он надеется, что, как и в предыдущие годы, проект резолюции будет принят без голосования.

Проект резолюции о региональных мероприятиях по поощрению и защите прав человека в азиатско-тихоокеанском регионе (A/C.3/45/L.88)

9. Г-н КАБОЧАН (Филиппины), представляя проект резолюции A/C.3/45/L.88 от имени его первоначальных авторов, а также Вануату, Индонезии и Самоа, обращает внимание на четвертый и пятый пункты преамбулы, в которых с удовлетворением отмечаются доклады семинаров и учебных курсов по правам человека, состоявшихся в азиатско-тихоокеанском регионе в рамках Программы консультативного обслуживания в области прав человека Организации Объединенных Наций, и назначение Отдела социального развития Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО) в качестве координационного центра по вопросам прав человека.

/...

(Г-н Кабочан, Филиппины)

10. Касаясь текста постановляющей части проекта резолюции, он выражает признательность за назначение библиотеки ЭСКАТО в качестве центра для хранения материалов Организации Объединенных Наций по правам человека и обращает внимание на содержащееся в проекте предложение государствам - членам ЭСКАТО сообщить Генеральному секретарю о своих замечаниях о выводах и рекомендациях, содержащихся в докладе Семинара по национальным, местным и региональным мероприятиям по поощрению и защите прав человека в азиатском регионе. Он надеется, что проект резолюции будет принят консенсусом.

Проект резолюции о международном сотрудничестве в разрешении международных проблем и в поощрении прав человека (A/C.3/45/L.89)

11. Г-н ОЛЕЙНИК (Украинская Советская Социалистическая Республика), представляя проект резолюции от имени ее первоначальных авторов, а также Австрии, Венгрии, Канады, Мадагаскара, Монголии и Польши, говорит, что он приветствует тот факт, что принцип неполитического подхода к этому вопросу находит все большее подтверждение в международных гуманитарных усилиях. Цель проекта резолюции заключается в том, чтобы отразить этот позитивный дух. Он анализирует положения проекта резолюции и выражает надежду на то, что, как и на прошлой сессии Генеральной Ассамблеи, он будет принят консенсусом.

Проект резолюции о положении в области прав человека в Кувейте (A/C.3/45/L.90)

12. Г-н РАЗЗУКИ (Кувейт), представляя проект резолюции от имени ее первоначальных авторов, а также Вануату, Нидерландов, Сальвадора и Сомали, говорит, что в ней приводится ряд вопиющих нарушений прав человека, совершенных иракскими захватчиками. Кувейт стал большой тюрьмой и камерой пыток. Международное сообщество должно оказать давление на Ирак, с тем чтобы он позволял гуманитарным организациям, в частности Международному комитету Красного Креста, помочь облегчить страдания кувейтского народа. Он надеется, что проект резолюции будет принят единогласно.

Заседание закрывается в 16 ч. 30 м.